

النبر والتنغيم وعلاقتهما بالوقف عند النيسابوري

في تفسيره (غرائب القرآن ورغائب الفرقان)

أ.د.Saleema جبار غانم

الباحث: علي عبد الواحد عزيز

جامعة البصرة- كلية التربية للعلوم الإنسانية

قسم اللغة العربية

الملخص:

كان لوقف حيّرٌ كبير في كلام النيسابوري على الآيات القرآنية، وكان سببه عنده أهميّة الابتداء بها، مستدلًا على ذلك بما قاله العلماء السابقون الذين حدّدوا المواقع التي لا يجوز الوقف عليها، على أنَّ النيسابوري قد فصل الكلام على تلك المواقع ذاكراً أسبابها، وقد وظّف البحث تلك الوقفات في ظاهرة النبر والتنغيم.

الكلمات المفتاحية: الوقف، النبر، التنغيم.

Tone and Rhythm and their relation to Pause According to Nissabory's Explanation: Quran Esoterica and al Forqan Desires

By Dr. Saleema Jabbar Ghanim and Ali abd Alwahid Aziz
Basra University/ College of Education for Human Sciences
Department of Arabic Language

Abstract

Pause is considered as language law since speakers cannot continue talking or reading continuously through connecting every word together. Thus pause occurs on the most import word or to catch others' attention. Therefore, there is a connection between tone, rhythm and pause. Tone is considered a muscular practice for the articulatory organs. Pause, on the other hand, has a connotative mark. Rhythm refers to the way one reads or says an entire sentence through voice levels under the influence of pauses. The scientists have found out the nature of the relationship between the three concepts. Pause generally has a meaningful indication in language and style. The current research deals with the concept of pause according to Nissabory's explanation and its relation with tone and rhythm and how this affects the rules of the pause aspects through the investigation of some examples from Quran. Nissabory dealt with such matter in phonological terms based on the positions of the pause and showed its effect on those positions with reference to rhythm and tone.

Keywords: endowment, tone, toning.

المقدمة:

الحمد لله رب العالمين والصلوة على سيدنا أبي القاسم محمد وعلى آله الطيبين الطاهرين، وبعد .. فإن هذا البحث يسلط الضوء على ظاهرة الوقف، وبين أن ظاهرة النبر والتغيم لم تكن معروفة لدى علماء ذلك العصر بمفهومها الحديث، لكنهم أشاروا إليها في تفاسيرهم من خلال حث القارئ في اثناء تلاوته على أن يغير نغمة صوته، فضلاً عن تسلیطه الضوء على ذكر بعض مواضع الوقف لدی النیساپوري، وعلل الوقف وما له من أهمية في تبيان المعنى القرآني.

البحث

اهتم القرآن الكريم بإذكاء حرارة الكلمة عند العرب، وعني بتوهّج العبارة في منظار حياتهم، وجذب البيان القرآني على تحقيق موسيقى الألفاظ في الجمل، وتناغم الحروف في التراكيب، وتعادل الوحدات الصوتية في مقاطعه، فكانت الأصوات تصدر بنبرات متوازنة، وتراكيب البيان متلائمة للأصوات^١. وفي هذا الموضع الذي نتناول فيه النبر والتغيم نحاول بيان الوقف وعلاقته بالتغيم والنبر على بعض الأصوات، وكيف تناولها النیساپوري في تفسيره من مصطلح لوقف وتعليل له، من دون تناول المقاطع الصوتية أو بيان أقسامها التي أجاد العلماء المحدثون في بيان دلالاتها.

فقد عرف الدكتور إبراهيم أنيس النبر بأنه ((نشاط في جميع أعضاء النطق في وقت واحد)), وقام إبراهيم أنيس بتوضيح هذا التعريف بقوله: ((فبعد النطق بمقطع منبور، نلاحظ أن جميع أعضاء النطق تتنشط غاية النشاط، إذ تنشط عضلات الرئتين نشاطاً كبيراً، كما تقوى حركات الوترين الصوتين ويقتربان أحدهما من الآخر ليسمحا بتسرب أقل مقدار من الهواء، فتعظم لذلك سمة الذبذبات ويترب عليه أن يصبح الصوت عالياً ...)).

وقد حدد علماء التجويد أربع مراحل للذى يريد تعلم علم التجويد وكيفية التلاوة الصحيحة: أولها: مرحلة الشكل (أي التشكيل): وهي المرحلة التي يتعلم فيها كيفية طرقة الفتحة أو الضمة أو الكسرة.

وثانيها: مرحلة المخارج وكيفية نطق الحرف وبيان صفتة بحسب أحواله.
أما الثالثة: فهي المرحلة الحسابية، إذ يتعلم مقادير المد الطبيعي وغير الطبيعي.
وبعد الانتهاء من هذه المراحل وإنقاذه سيكون القارئ لا شك مجيداً في القراءة، مؤهلاً للدخول في المرحلة الرابعة والأخيرة وهي مرحلة المتقنين وهي النبر^٢.

فقد ينطق القارئ الكلمة بشكل صحيح ومخارج سليمة ثم يعطي معنى مخالفًا للمراد، مثل قوله تعالى: (فَإِذَا سَوَيْتُهُ وَنَفَخْتُ فِيهِ مِنْ رُوْحِي فَقَعُوا لِللهِ سُجَّدِينَ) ^٣.
فيقرأ كلمة (فَقَعُوا) مثل كلمة (ذَهَبُوا) مثلاً، فكانها من فقع العين، بل لا بد من تمييز حرف الفاء والصبر على حركة القاف دون الإسراع فيكون حينئذ بمعنى الإلقاء وهذا ما يعرف بالنبر .

وكذا قوله تعالى: (أَيَّنَ مَا كُنْتُمْ تَدْعُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ) في سورة الأعراف من قوله: (فَمَنْ أَظْلَمُ مِمَّنْ أَفْتَرَى عَلَى اللَّهِ كَذِبًا أَوْ كَذَبَ بِيَأْتِيَهُ أُولَئِكَ

النبر والتنغيم وعلاقتهما بالوقف عند النيسابوري في تفسيره.....

يَنَالُهُمْ نَصِيبُهُمْ مِنَ الْكِتَابِ حَتَّىٰ إِذَا جَاءَتِهِمْ رُسُلُنَا يَتَوَفَّوْنَهُمْ قَالُوا أَيْنَ مَا كُنَّتُمْ تَدْعُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ قَالُوا هُمْ ضَلَّوا عَنَّا وَشَهِدُوا عَلَىٰ أَنفُسِهِمْ أَنَّهُمْ كَانُوا كُفَّارِينَ^٦ .

فعندما ينطق (أين ما) دون نبر (ما) يحول المعنى من استفهام وجہ للكافرين عن شركائهم إلى ظرف مكان عام أو اسم شرط وجاء وكلاهما غير مناسب^٧ .

أمّا التنغيم ففي اللغة من النغمة ((جرس الكلمة وحسن الصوت في التلاوة وغيرها وهو حسن النغمة))^٨ .

وفي الاصطلاح هو قرينة صوتية يستدل بها في أثناء الكلام على معاني الجمل المختلفة عن طريق رفع الصوت وخفضه (الهبوط)، فهو الإطار الصوتي الذي تقال به الجمل في سياق معين^٩ .

وقد سماه الدكتور تمام حسان النغمة، وعدّها من قرائن التعليق اللغظية في السياق، وهي الإطار الصوتي الذي تقال به الجملة في السياق^{١٠} .

وممّا ذكره الدكتور تمام حسان ((فالجملة العربية تقع في صيغ وموازين تنغيمية هي هيكل من الأنماط النغمية ذات الأشكال المحددة، فالهيكل التنغيمي الذي تأتي به الجملة الاستفهامية وجملة العرض غير الهيكل التنغيمي لجملة الإثبات، وهنّ يختلفون من حيث التنغيم عن الجملة المؤكدة، فلكل جملة من هذه الجمل صيغة تنغيمية خاصة))^{١١} .

وهذا يشير إلى أثر الصيغة التنغيمية في الكشف عن المعنى النحوي^{١٢} ، فضلاً عن وظيفة التنغيم كونه يؤدي ما تؤديه علامات الترقيم في الكتابة غير أنّ التنغيم أوضح من الترقيم في الدلالة عن المعنى الوظيفي للجملة، وأنّ ما يستعمله التنغيم من نغمات أكثر مما يستعمله الترقيم من علامات كالنقطة والفاصلة والشرطية وعلامة الاستفهام وعلامة التأثر.

وربما أهملت اللغة أن تذكر الأدوات في الجملة اتكالاً على التعليق بالنغمة، فكان من الممكن أن نفهم معنى الدعاء من قولكم: (لا شفاك الله)، من دون ذكر الواو اتكالاً على ما في تنغيم الجملة من وقفة واستئناف، ف تكون: (لا شفاك الله) بقصد الدعاء بالفصل بين (لا)، وجملة (شفاك الله) .

وكذا ما قاله الشاعر عمر بن أبي ربيعة، فقد حذف أداة الاستفهام من قوله:

ثم قالوا تحبّها قلت: بهراً عدد النجم والحسى والتُّراب^{١٣}

فقد أغنت النغمة الاستفهامية في قوله: تحبّها، عن أداة الاستفهام، فحذفت أداة الاستفهام، وبقي معنى الاستفهام مفهوماً من البيت^{١٤} .

وقد أطلق الدكتور إبراهيم أنيس على التنغيم مصطلح (موسيقى الكلام)^{١٥} ، والذي يطالع ما ذكره الدكتور أنيس يجد أنه عد الاختلاف بدرجة الأصوات عند النطق بها واختلاف الأصوات التي يتكون منها المقطع الواحد في درجة الصوت هو موسيقى الكلام.

ويشكل اختلاف درجة الصوت في بعض اللغات أهمية بالغة للكشف عن معاني اللغات^{١٦} .

وقد أكدّ الدكتور غانم قدوري الحمد ((أنّ من الأمور التي لم يعرفها دارسو الأصوات العربية من المحدثين أنّ علماء التجويد أدركوا ظاهرة التنغيم وعرفوا أمثلتها، واستخدمُ بعضهم كلمة النغمة،



النبر والتغيم وعلاقتهما بالوقف عند النيسابوري في تفسيره.....

بينما^{١٦} اكتفى آخرون باستخدام^{*} عبارة (رفع الصوت وخفضه) وهو معنى التغيم عند المحدثين)، مستدلاً على ذلك بكلام أبي العلاء الهمذاني العطار (٥٦٩هـ)^{*} عند حديثه عن اللحن: ((وأماماً اللحن الخفي فهو الذي لا يقف على حقيقته إلّا نحريز القراء ومشاهير العلماء، وهو على ضربين: أحدهما لا تعرف كيفيةه ولا تدرك حقيقته إلّا بالمشافهة وبالأخذ من أفواه ذوي الضبط والدرایة وذلك نحو مقدير المدات وحدود الممارات والملطفات والمشبعات والمختلسات والفرق بين النفي والإثبات والخبر والاستفهام والإظهار والإدغام والمحذف والإتمام والروم والإشمام، إلّى ما سوى ذلك من الأسرار التي لا تتقدّب بالخط واللطائف التي لا تؤخذ إلّا من أهل الإتقان والضبط)).^{١٧}

وعلى هذا القول استدلّ الدكتور غانم على أنّ ظاهرة التغيم كانت موجودة، ((قول أبي العلاء: الفرق بين النفي والإثبات والخبر والاستفهام، داخل في موضوع التغيم وإن جاءت العبارة موجزة)).^{١٨}

وبعد ذكر ما جاء من بيان لمفهومي النبر والتغيم وعلاقتها بعلم الوقف سنعرض ما تناوله النيسابوري لهذين المفهومين عند بيان تعليقاته لبعض الوقفات، فهناك شواهد كثيرة عند النيسابوري كان سببها بيان الفصل بين الإثبات والنفي أو الجملة الخبرية والإنسانية أو الفرق بين الإخبار والاستخبار، وهذه كلها داخلة في موضوع التغيم والنبر على بعض مواضع الأصوات.

فلو أردنا مراجعة تفسير النيسابوري للوقف في قوله تعالى: (يَأَيُّهَا النَّبِيُّ لِمَ تُحَرِّمُ مَا أَحَلَ اللَّهُ لَكُمْ تَبْتَغِي مَرْضَاتَ أَرْوَاحِكُمْ وَاللَّهُ غَفُورٌ رَّحِيمٌ)^{١٩}، لوجدنا أنّ النيسابوري قد ذكر الوقف على قوله تعالى: (لك) وعده جائزًا معللاً ذلك بأنّ الجملة ما بعده حال أو جملة استفهامية بحذف الحرف مرجحاً القول الثاني وعده جملة استفهامية، ووصفه بأنه أحسن؛ لأن تحريم الحال بغير ابتناء مرضاته غير جائز^{٢٠}.

وعلى هذا نستطيع تمييز الجملة بأنّها جملة إنسانية استفهامية وليس جملة خبرية عند النبر على الصوت الثاني من قوله: (تبتغي)، وتغيير النغمة لبيان الحذف لحرف الاستفهام.

في حين نجد ابن الأباري قد جعل الوقف على قوله: (أزواجك)، وعده حسناً، وكذا أبو جعفر فإنه قد جعل الوقف على (لك) خطأً معللاً ذلك بأن (تبتغي) في موضع الحال قد عمل فيه ما قبله^{٢١}، ووافق الأشموني^{٢٢} أبو جعفر في جعل الوقف على قوله (أزواجك)، وعده كافياً معللاً بما علل له أبو جعفر. وقوله تبارك وتعالى: (مَا كَانَ لِنَبِيٍّ أَنْ يَكُونَ لَهُ أَسْرَى حَتَّى يُثْخَنَ فِي الْأَرْضِ ثُرِيدُونَ عَرَضَ الْدُّنْيَا وَاللَّهُ يُرِيدُ أَلْآخِرَةَ وَاللَّهُ عَزِيزٌ حَكِيمٌ)^{٢٣}، فقد ذكر النيسابوري الوقف على قوله: (الأرض) وعده مطلقاً معللاً لقدر الاستفهام، أي: أتريدون

وهنا حذفت الهمزة أيضاً للتخفيف، حتى تميّز الجملة الخبرية عن الإنسانية ويتبين موضع حذف الهمزة، ينبغي على القارئ تغيير نغمة الآية، والنبر على التاء، من أجل بيان موضع الحذف والاختلاف بين الجملتين.



النبر والتنغيم وعلاقتهما بالوقف عند النيسابوري في تفسيره.....

أما أبو جعفر فقد رجح موضعين للوقف، الأول: عند قوله: (الدنيا)، الثاني عند قوله: (الأرض)، وعدّهما كافيين من دون الإشارة إلى أن سبب الوقف على (الأرض) هو وجود استفهام مذوف الأداة، وأهمية الابتداء به.

أما الأشموني فإنه قد ذكر الوقف على قوله: (الأرض)، وعدّه كافياً معللاً ذلك بأمرتين، الأول: على استئناف ما بعده؛ لأن المعنى: حتى يقتل من بها من المشركين أو يغلب من عليها، والثاني: الاستئناف على تقدير أداة الاستفهام، أي: (أتريدون)^{٢٤}؟

وكذا قوله تعالى: (قَالَ لَنِ أَرْسِلُهُ مَعَكُمْ حَتَّىٰ تُؤْتُونَ مَوْتِيْقًا مَّنِ اَللَّهُ لَتَأْتِنِي بِهِ إِلَّا أَنْ يُحَاطِبَ بِكُمْ فَلَمَّاٰءَتْهُ مَوْتِيْقُهُمْ قَالَ اَللَّهُ عَلَىٰ مَا نَقُولُ وَكِيلٌ^{٢٥}.

ذكر النيسابوري أن بعضهم فضل السكوت بين الفعل والاسم عند قوله: (قال الله)، لأن القائل يعقوب (عليه السلام)، لا الله سبحانه، في حين ذهب النيسابوري نفسه إلى أن الأحسن أن يفرق بينهما بقوّة النغمة؛ لئلا يلزم الفصل بين القائل والمقول^{٢٦}.

وقد قصد النيسابوري الفصل بقوّة النغمة أن تكون على لفظ الجلالة، وهذا هو التنغيم أو ما يسمى بموسيقى الكلام.

وقوله تعالى: (وَيَوْمَ يَحْشُرُهُمْ جَمِيعًا يُمَعَّشَرَ الْجِنَّ قَدِ اسْتَكْثَرُتُمْ مِّنَ الْإِنْسَ وَقَالَ أَوْلِيَاً وَهُمْ مِّنَ الْإِنْسَ رَبَّنَا اسْتَمْتَعْ بَعْضَنَا يَبْعَضُ وَبَلَغْنَا أَجَلَنَا أَلَّذِي أَجْلَثَ لَنَا قَالَ الْنَّارُ مَثُوِّكُمْ خَلِدِينَ فِيهَا إِلَّا مَا شَاءَ اَللَّهُ إِنَّ رَبَّكَ حَكِيمٌ عَلِيمٌ^{٢٧}.

فقد ذكر النيسابوري في قوله تعالى: (قال النار)، بأن يُعظّم الصوت على النار؛ إشارة إلى أن النار مبتداً بعد القول، وليس فاعلاً للفعل قال^{٢٨}.

وغلاظة الصوت التي ذكرها النيسابوري هي تغيير النغمة من قبل القارئ، وهذا ما يدخل في موضوع التنغيم.

ومما جاء أيضاً في تفسير النيسابوري ذكره السكت في قوله تعالى: (قَالَ رَبَّنَا ظَلَمْنَا أَنْفُسَنَا وَإِنْ لَمْ تَعْفِرْ لَنَا وَتَرْحَمْنَا لَنَكُونَنَّ مِنَ الْخَسِرِينَ^{٢٩}، وكذا قوله تعالى: (يُوسُفُ أَعْرِضْ عَنْ هَذَا وَاسْتَغْفِرِي لِذُنُبِكِ إِنَّكِ كُنْتَ مِنَ الْخَاطِئِينَ^{٣٠}).

فقد ذكر النيسابوري السكت عند قوله: (أنفسنا)؛ وذلك للأدب، معللاً ذلك بإعلانه بانقطاع الحاجة قبل ابتداء الحاجة، وأما في الآية الثانية، فقد ذكر السكت عند قوله تعالى: (عن هذا) للعدول عن مخاطب إلى مخاطب^{٣١}.

وهنا أيضاً يجب على القارئ بيان ما ذكر من تعليل وذلك عن طريق تغيير نغمة الصوت. وبعد ذكر هذه الآيات وما فيها من علاقة بين التنغيم والوقف سأتناول بعض الأمثلة من آي القرآن المجيد كان الوقف على بعض كلماتها والابتداء بما بعدها لبيان طبيعة جملة عن غيرها، وهذا يتوقف على نبر الصوت المبدوء به وإيضاح النغمة؛ لأهمية ذلك، وسأعرضها بحسب نوع الجملة، وهي:



النبر والتنعيم وعلاقتهما بالوقف عند النيسابوري في تفسيره.....

١- الوقف للابتداء بالجملة الاستفهامية:

قال تعالى: (ثُمَّ أَنْتُمْ هُؤُلَاءِ تَقْتُلُونَ أَنفُسَكُمْ وَتُخْرِجُونَ فَرِيقًا مِنْكُمْ مَنْ دِيْرِهِمْ تَظْهِرُونَ عَلَيْهِمْ بِاِلْأَثْمِ وَالْعَدْوَنِ وَإِنْ يَأْتُوكُمْ أَسْرَى تُفْدُوْهُمْ وَهُوَ مُحَرَّمٌ عَلَيْكُمْ إِخْرَاجُهُمْ أَفَتُؤْمِنُونَ بِبَعْنَافِ الْكِتَبِ وَتَكْفُرُونَ بِبَعْنَافِ فَمَا جَزَاءُهُمْ مَنْ يَفْعَلُ ذَلِكَ مِنْكُمْ إِلَّا خِرَّيْ فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَيَوْمَ الْقِيَمَةِ يُرَدُّونَ إِلَى أَشَدِ الْعَذَابِ وَمَا اللَّهُ بِغَفِيلٍ عَمَّا تَعْمَلُونَ) ^{٣٢}.

فقد ذكر النيسابوري في هذه الآية لأجل الابتداء بالاستفهام وقفين: الأول عند قوله (إخراجهم) وعدده وفقاً مطلقاً، والثاني عند قوله: (بعض)، وعدده جائزأ، ومن الملاحظ أن عند قوله: (بعض) جاءت فاء التعقيب، والفاء تقتضي الوصل، ولكنه لأجل الابتداء بالاستفهام ذكر الوقف على قوله: (بعض) ^{٣٣}.

وهنا نجد ابن الأباري وأبا جعفر والأشموني قد ذكروا الوقف على قوله: (بعض)، على اختلافهم في مصطلح الوقف، فابن الأباري عده حسناً وأبو جعفر والأشموني عداه كافياً دون أن يشيروا إلى علة الوقف كالذي فعله النيسابوري ^{٣٤}.

قال تعالى: (صِبَغَةُ اللَّهِ وَمَنْ أَحْسَنَ مِنْ اللَّهِ صِبَغَةً وَنَحْنُ لَهُ عَيْدُونَ) ^{٣٥}، وعده النيسابوري الوقف عند قوله (صباغة الله) جائزأ، معللاً ذلك أنّ الواو للحال ^{٣٦}.

وكما نعلم أنّ علماء الوقف قد ذكروا بعض الموضع التي لا يجوز فيها الوقف منها الفصل بين الحال وصاحبها ^{٣٧}.

أمّا وجه الوقف الذي اعتمدته النيسابوري وهو الاستفهام الذي يتطلب من القارئ النبر وتغيير نغمة القراءة؛ لبيان أهمية الجملة المبتدأ بها.

وقد ذكر الأشموني الوقف على قوله: (صباغة الله)، وعدده حسناً، ولكنه جعل الوقف على قوله: (صباغة) الثانية أحسن منه معللاً ذلك بالاستئناف من دون الإشارة إلى الابتداء بالجملة الاستفهامية وما لهذا الابتداء من أهمية يبيّنها القارئ لآية المباركة كالذي فعله النيسابوري ^{٣٨}.

٢- الوقف للابتداء بالجملة الشرطية:

قال تعالى: (إِنَّ الصَّفَا وَالْمَرْوَةَ مِنْ شَعَائِرِ اللَّهِ فَمَنْ حَجَّ الْبَيْتَ أَوْ أَعْتَمَرَ فَلَا جُنَاحَ عَلَيْهِ أَنْ يَطْوَفَ بِهِمَا وَمَنْ تَطَوَّعَ خَيْرًا فَإِنَّ اللَّهَ شَاكِرٌ عَلِيهِمْ) ^{٣٩}، فقد عد النيسابوري الوقف على قوله: (شعائر الله) جائزأ، معللاً ذلك الوصل لفاء التعقيب والوقف للابتداء بالشرط ^{٤٠}، وهذا الابتداء يتطلب قوّة نغمة ونبرًا عند القراءة.

ولكننا نجد أنّ علماء الوقف منهم من ذكر الوقف على قوله: (فلا جناح)، والآخر على قوله: (شاكر عليهم)، فقد أنكر أبو جعفر النحاس الوقف على قوله: (فلا جناح) معللاً على أنّ الحديث يدل على غير ذلك، إذ إن التوقيف جاء لأنّهم تحرّجوا أن يطوفوا بين الصفا والمروءة؛ لأنّها من شعائر الجاهلية، وجعل الوقف على رأس الآية وعدده تماماً ^{٤١}، أمّا الأشموني فإنه قد رجح موضع الوقف،



النبر والتنعيم وعلاقتهما بالوقف عند النيسابوري في تفسيره.....

الأول: (من شعائر الله) وعده كافياً، والثاني: على قوله: (جناح)، وابتداً بقوله: (عليه أن يطوف بهما)؛ ليدل على أن السعي بين الصفا والمروة واجب، أي: (عليه الطواف)، ولكن ذكر أن هذا إغراء للغائب، وإغراء الغائب ضعيف، والفصيح إغراء المخاطب، والثالث: الوقف على قوله: (أن يطوف بهما) وعده حسناً، والرابع: الوقف على رأس الآية وعده تماماً.^{٤٢}

والملحوظ أن كلّا من أبي جعفر والأشموني لم يجعل الوقف على قوله: (شعائر الله) للابتداء بالشرط كما نجد عن النيسابوري.

قال تعالى: (يَأَيُّهَا الَّذِينَ ءامَنُواْ كُونُواْ قَوْمِينَ يَأْلَقِسْطَ شَهَدَ آءَ اللَّهَ وَلَوْ عَلَىٰ أَنفُسِكُمْ أَوْ الْوَلِيدَيْنَ وَأَلْأَقْرَبَيْنَ إِنْ يَكُنْ غَنِيًّا أَوْ فَقِيرًا فُالله أَوْلَىٰ بِهِمَا فَلَا تَتَبَعِّعُواْ أَلَهَوَىْ أَنْ تَعْدِلُواْ وَإِنْ تَلُواْ أَوْ تُعَرِّضُواْ فَإِنَّ اللَّهَ كَانَ بِمَا تَعْمَلُونَ خَبِيرًا).^{٤٣}

فقد ذكر النيسابوري الوقف على قوله: (والآقربيين)، وعده جائزأ، معللاً ذلك أنه للابتداء بالشرط مع اتفاق المعنى^{٤٤}، وهنا جعل النيسابوري الوقف جائزأ على اتفاق المعنى الذي يقتضي الوصل؛ لبيان أهمية الجملة المبتدأ بها، وهذا يتطلب إحداث النبر والتنعيم.

وهنا نجد أن الأشموني قد وافق النيسابوري في الوقف على قوله: (والآقربيين)، ولكنه عد الوقف كافياً معللاً بما علل النيسابوري بأن سبب الوقف هو الابتداء بالشرط^{٤٥}.

قوله تعالى: (فِيهِ ءَايَتْ بَيْنَتْ مَقَامٍ إِبْرَاهِيمَ وَمَنْ دَخَلَهُ كَانَ ءَامِنًا وَلَهُ عَلَىٰ النَّاسِ حِجُّ الْبَيْتِ مَنِ أَسْطَاعَ إِلَيْهِ سَيَلِأْ وَمَنْ كَفَرَ فَإِنَّ اللَّهَ عَنِ الْعَلَمِينَ)، فقد ذكر النيسابوري الوقف على قوله: (إبراهيم) وعده جائزأ، والابتداء بقوله: (من دخله) معللاً ذلك للابتداء بالشرط ووأو العطف^{٤٦}.

ولولا وجود الشرط هنا وأهمية الابتداء به لما كان للوقف وجهاً؛ لأنّه لا يجوز الفصل بين المعطوف والمعطوف عليه^{٤٧}، وهذا ما يستلزم من القارئ بيان تلك الأهمية من خلال بيان النبر والتنعيم.

أما علماء الوقف فإنهم وإن ذكروا الوقف على قوله: (إبراهيم) لكنهم لم يجعلوا سبب الوقف للابتداء بالشرط، فالنحاس جعل الوقف متوقفاً على طبيعة القراءة ذاكراً أنه من قرأ (فيه آيات بينات) كان الوقف على قوله: (آمناً)، ومن قرأ (فيه آية بيته)، فالوقف على (مقام إبراهيم)، معللاً ذلك بأن مقام إبراهيم بدلاً من (آية) من دون الإشارة إلى الابتداء بالشرط^{٤٨}.

أما الأشموني فإنه قد ذكر الوقف على قوله: (إبراهيم)، وعده كافياً معللاً سبب الوقف للابتداء بالشرط^{٤٩}.

وقوله تعالى: (كُلُّ نَفْسٍ ذَائِقَةُ الْمَوْتِ وَإِنَّمَا تُوَفَّوْنَ أَجُورَكُمْ يَوْمَ الْقِيَمَةِ فَمَنْ رُحْزَخَ عَنِ الْتَّارِ وَأَدْخَلَ الْجَنَّةَ فَقَدْ فَازَ وَمَا الْحَيَاةُ الدُّنْيَا إِلَّا مَتْعٌ الْغُرُورِ).^{٥٠}

فقد ذكر النيسابوري الوقف على قوله: (القيمة)؛ للابتداء بعدها بالشرط مع فاء التعقيب^{٥١}، فوجه



النبر والتنغيم وعلاقتهما بالوقف عند النسابوري في تفسيره.....

الوقف مع وجود فاء التعقيب هو أهمية الابتداء بالشرط، لذا يستحسن للقارئ أن يأتي بالنبر والتنغيم لبيان تلك الأهمية.

٣- الوقف للعدول:

وقال تعالى: (أَمْ حَسِبْتُمْ أَنْ تَدْخُلُوا الْجَنَّةَ وَلَمَا يَأْتِكُمْ مَثُلُ الَّذِينَ خَلَوْا مِنْ قَبْلِكُمْ مَسْتَهُمُ الْبَاسَاءُ وَالضَّرَاءُ وَرُزْلُوا حَتَّى يَقُولَ الْرَّسُولُ وَالَّذِينَ ءامَنُوا مَعْهُ مَتَى نَصْرَ اللَّهُ أَلَا إِنَّ نَصْرَ اللَّهِ قَرِيبٌ) ^{٥٣}.

فقد ذكر النسابوري الوقف على قوله: (من قبلكم) وعده وفقاً مطلقاً معللاً ذلك للفصل بين الاستفهام والإخبار؛ لأنّ قوله: (ولمّا يأنكم) عطف على قوله: (حسبتهم)، فالفصل بين الاستفهام والإخبار يتطلب من القارئ تغيير نعمته في التلاوة كي يبيّن طبيعة التغيير الحاصل في الكلام.

وقد وافق الأشموني النسابوري بالوقف، وعد الوقف على قوله: (من قبلكم) حسناً، جاعلاً سبب الوقوف هو الفصل بين الاستفهام والإخبار، أمّا النحاس والداني لم يذكرا وقوفاً على قوله: (قبلكم) كالذى أشار إليه النسابوري والأشموني ^{٥٤}.

قال تعالى: (وَإِذْ نَادَى رَبُّكَ مُوسَى أَنِّي أَنْتِ الْقَوْمَ الظَّالِمِينَ (١٠) قَوْمَ فِرْعَوْنَ أَلَا يَتَّقُونَ) ^٦، فقد ذكر النسابوري الوقف على قوله: (فرعون)، وعده مطلقاً معللاً ذلك للعدول عن الأمر إلى الاستفهام ^٧، وهذا العدول يتطلب من القارئ بيان ذلك في تلاوته من خلال إيقاع النبر على قوله: (ألا).

وهنا نجد النحاس والداني قد ذكرا الوقوف على قوله: (فرعون) من دون أن يذكرا أن سبب الوقوف هو العدول من الأمر إلى الاستفهام بخلاف الأشموني فإنه قد أوجب الوقف على قوله: (فرعون) ذاكراً سبب الوقف وهو العدول، متفقاً مع النسابوري في طبيعة الوقوف ^٨.

وقال تعالى: (يَأَيُّهَا الَّذِينَ ءامَنُوا كُوئُوا قَوْمِينَ يَا لِقِسْطِ شُهَدَاءِ اللَّهِ وَلَوْ عَلَى أَنفُسِكُمْ أَوْ الْوَلِدَيْنِ وَأَلَّاقَرَبِيْنِ إِنْ يَكُنْ غَنِيًّا أَوْ فَقِيرًا فَإِنَّ اللَّهَ أَوْلَى بِهِمَا فَلَا تَتَّبِعُوا أَلْهَوْيَ إِنْ تَعْدُلُوا وَإِنْ تَلُوا أَوْ تُعْرِضُوا فَإِنَّ اللَّهَ كَانَ بِمَا تَعْمَلُونَ خَيِيرًا) ^٩، فقد ذكر النسابوري الوقف على قوله: (اعدوها)، وعده وفقاً جائزًا معللاً ذلك بأن الضمير مبدأً مع شدة اتصال المعنى ^{١٠}، ونلاحظ هنا أن النسابوري قد رجح الوقف على شدة اتصال المعنى، وشدة اتصال المعنى تقتضي الوصل؛ ولكنه رجحه لتغيير طبيعة الجملة من الإنسانية إلى الخبرية، وهذا الفصل بين الجملتين يكون بسكتة لطيفة في نغمة التلاوة.

٤- الوقف للابتداء بالنفي:

قوله تبارك وتعالى: (كُلُّ نَفْسٍ ذَآئِقَةُ الْمَوْتِ وَإِنَّمَا تُؤْفَقُونَ أَجُورَكُمْ يَوْمَ الْقِيَمَةِ فَمَنْ زُحِّزَ عَنِ الْنَّارِ وَأَدْخَلَ الْجَنَّةَ فَقَدْ فَازَ وَمَا الْحَيَاةُ الدُّنْيَا إِلَّا مَتْعٌ الْغُرُورِ) ^{١١}.

ففي هذه الآية ذكر النسابوري موضعين للوقف أحدهما للابتداء بعده بالنفي، وهو الوقف على

جامعة الملك عبد الله للعلوم والتقنية



جامعة الملك عبد الله للعلوم والتقنية

النبر والتنغيم وعلاقتهما بالوقف عند النيسابوري في تفسيره.....

قوله: (فاز)، والابتداء ب قوله: (وما أَلْحَيْوَةٌ) ^{٦٢}.

وكذا قوله تعالى: (قُلْ لَا أَقُولُ لَكُمْ عِنْدِي خَرَائِنِ اللَّهِ وَلَا أَعْلَمُ الْغَيْبَ وَلَا أَقُولُ لَكُمْ إِنِّي مَلَكٌ إِنْ أَتَيْعُ إِلَّا مَا يُوحَى إِلَيَّ قُلْ هَلْ يَسْتَوِي الْأَعْمَى وَالْبَصِيرُ أَفَلَا تَفَكَّرُونَ) ^{٦٣}.

ذكر النيسابوري الوقف على قوله: (ملك)، وعده جائزًا، مطلًا ذلك بالابتداء بالنفي، واتحاد القائل والمقال ^{٤٤}، أي أن وجه الوقف هو الابتداء بالنفي؛ وذلك لبيان أمر مهم، ويكون ذلك من خلال تغيير النغمة والنبر، ومن الملاحظ أنه لا يفصل بين القائل والمقال؛ لأنهما متداهن، وعلمنا أن وجه الوصل والوقف هو طرح أمر بأسلوب مؤكد يتطلب من القارئ تغيير النغمة وقوّة النبر مخالفته لما قبله.

أما المتبع لظاهرة الوقف عند بقية العلماء، فيجد أنهم لم يذكروا الوقف على قوله: (ملك) كما ذكره النيسابوري ^{٦٥}.

٥ - الوقف للابتداء بالقسم:

ومن المواقع التي تدخل في موضوع النبر والابتداء الوقف لأجل القسم، أي للابتداء به؛ لبيان أهمية ما جاء بعده، نحو قوله تعالى: (وَلَقَدْ أَخَذَ اللَّهُ مِيقَاتَ بَنِي إِسْرَائِيلَ وَبَعَثْنَا مِنْهُمْ أَنْبَيْرَ عَشَرَ نَاقِبًاً وَقَالَ اللَّهُ إِنِّي مَعَكُمْ لَئِنْ أَقْمَتُ الْصَّلَاةَ وَأَتَيْتُمُ الْزَّكَوَةَ وَأَمَنْتُمْ بِرُسُلِيِّ وَعَزَّرْتُمُوهُمْ وَأَقْرَضْتُمُ اللَّهَ قَرْضًا حَسَنًا لَا كَفَرُوا عَنْكُمْ سَيِّاتِكُمْ وَلَا دُخَلَّنَّكُمْ جَنَّتِ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا أَلَانِهَرُ فَمَنْ كَفَرَ بَعْدَ ذَلِكَ مِنْكُمْ فَقَدْ ضَلَّ سَوَاءَ أَلَسْبِيلُ).

نلاحظ هنا أن النيسابوري جعل الوقف على قوله: (معكم)، وعده وفقاً مطلقاً مطللاً ذلك بأنّ ما

بعد الابتداء بقسم محفوظ ^{٦٧}، ما يتطلب من القارئ قراءة القسم بنغمة تختلف عن نغمة ما قبله.

وقد ذكر الأشموني الوقف على قوله: (معكم) وعده تماماً مطللاً للابتداء بالقسم أيضاً ^{٦٨}.

وكذا في قوله تعالى: (قَالَ أَرَأَيْتَهُمْ هَذَا أَلَّذِي كَرَمْتَ عَلَيَّ لَئِنْ أَخْرَجْتَنِي إِلَى يَوْمِ الْقِيَمَةِ لَا حَتَّنَكَنْ دُرِيَّتُهُ إِلَّا قَلِيلًا) ^{٦٩}.

ذكر النيسابوري الوقف على قوله (علي)، وعده وفقاً م gioزاً، مطللاً ذلك لحق القسم المحفوظ مع اتحاد الكلام ^{٧٠}، وهنا نلحظ أن النيسابوري قد رجح الوقف لأجل القسم لأهمية الابتداء به مما يستدعي من القارئ بيان ذلك بالنبر والتنغيم.

وقال تبارك اسمه: (لَئِنْ أَخْرَجْتُمْ لَا يَخْرُجُونَ مَعَهُمْ وَلَئِنْ قُوْتُلُوا لَا يَنْصُرُونَهُمْ وَلَئِنْ نَصَرُوهُمْ لَيُوْلُنَّ أَلَادَبَرَ ثُمَّ لَا يُنْصَرُونَ) ^{٧١}.

لقد وقع النيسابوري في هذه الآية عند قوله تعالى: (لا ينصرونهم)، وعده مطلقاً مطللاً ذلك للعطف فيهما مع الابتداء بالقسم ^{٧٢}.

نلاحظ أن النيسابوري جعل الوقف هنا أقوى من الوصل بعده مطلقاً، وإن كان ما بعد الوقف معطوفاً على ما قبله، وهذا يعود إلى أهمية القسم، ما يتطلب من القارئ بيان ذلك بالنبر وتغيير نغمة الصوت عند نطقه: (ولئن).

النبر والتنغيم وعلاقتهما بالوقف عند النيسابوري في تفسيره.....

ولكننا نجد أنَّ أغلب علماء الوقف لم يذكروا الوقف في هذه الآية عند قوله: (لا ينصرونهم) إلَّا الأشموني، فإِنَّه قد جعل الوقف على قوله: (لا ينصرونهم) كافياً من دون أن يذكر سبب الوقوف كالنисابوري^{٧٣}.

الخاتمة

وبعد عرض هذه الأمثلة من آيات القرآن الكريم، تبيَّن أنَّ بعضَ من مواضع الوقف التي ذكرها النيسابوري كانت بسبب أهميَّة الابتداء بما بعدها، وهو أما استفهام أو شرط أو نفي أو قسم، وكذا من خلال تغيير النغمة للفصل بين القائل والقول، وهذه كلها يكون الوقف عليها أما مطلقاً أو جائزاً أو مجوَّزاً.

ويمكن القول إنَّ هذه المواضع السابقة تسمَّى عند علماء الصوت المحدثين بمواضع النبر والتنغيم؛ لأهميَّة الابتداء بها.

الهوامش

- ١ - الصوت اللغوي : ١٦٣ .
- ٢ - الأصوات اللغوية : ١٦٩ .
- ٣ - ينظر: النبر في القرآن الكريم، بحث منشور على موقع ملتقى أهل الحديث.
- ٤ - سورة الحجر : ٢٩ .
- ٥ - سورة الأعراف: ٣٧ .
- ٦ - ينظر : النبر في القرآن الكريم، بحث منشور على موقع ملتقى أهل الحديث.
- ٧ - لسان العرب، ابن منظور، تحقيق: عبد الله علي الكبير ومحمد أحمد حسب الله وهاشم محمد الشاذلي، مج ٦ ، ٥٠ : ٤٤٩٠ .
- ٨ - ينظر: القرينة الصوتية وأثرها في توجيه المعنى عند ابن يعيش، د. فراس فخري ود. قصي سمير (بحث): .
- ٩ - ينظر: اللغة العربية معناها وبناؤها، د. تمام حسان: ٢٢٦ .
- ١٠ - المصدر نفسه.
- ١١ - المصدر نفسه.
- ١٢ - بيوان عمر بن أبي ربيعة، قدم له ووضع هوامشه وفهارسه د. فايز محمد : ٧٣ .
- ١٣ - ينظر: اللغة العربية معناها وبناؤها: ٢٢٧ .
- ١٤ - الأصوات اللغوية: ١٧٥ .
- ١٥ - ينظر: المصدر نفسه .
- * - استعمل .
- * - استعمل المؤلف (بينما)، والصواب: (في حين).
- * - الصواب أن يقال: باستعمال.
- ١٦ - الدراسات الصوتية عند علماء التجويد: ٤٧٧ .
- * - هو الحسن بن أحمد بن الحسن بن محمد بن سهل أبو العلاء الهمذاني المقرئ العطار مات سنة ٥٦٩ هـ .
- . ينظر: معجم الأدباء، ياقوت الحموي، تحقيق : د. إحسان عباس، ٢ : ٨٢٥ .





النبر والتنغيم وعلاقتهما بالوقف عند النيسابوري في تفسيره.....

- ١٧ - التمهيد في معرفة التجويد، لأبي العلاء الحسن بن أحمد الهمذاني العطار، تحقيق: جمال الدين محمد بن شرف ومجدي فتحي السيد: ٢٠٧ .
- ١٨ - الدراسات الصوتية عند علماء التجويد: ٤٧٨ .
- ١٩ - سورة التحرير: ١ .
- ٢٠ - ينظر: غرائب القرآن، ٦: ٣١٩ .
- ٢١ - ينظر: إيضاح الوقف والابتداء: ٢/٩٤١، والقطع والانتفاف: ٢/٧٤٨ .
- ٢٢ - سورة الأنفال: ٦٧ .
- ٢٣ - ينظر: غرائب القرآن، ٣: ٤١٨ .
- ٢٤ - ينظر: القطع والانتفاف: ١/٢٨٠، ومنار الهدى: ١٩١ .
- ٢٥ - سورة يوسف: ٦٦ .
- ٢٦ - ينظر: غرائب القرآن، ٤: ١٠٠ .
- ٢٧ - سورة الأنعام: ١٢٨ .
- ٢٨ - ينظر: غرائب القرآن، ٣: ١٥٦ .
- ٢٩ - سورة الأعراف: ٢٣ .
- ٣٠ - يوسف: ٢٩ .
- ٣١ - ينظر: غرائب القرآن، ٣: ٢٠٦، ٤: ٧٥ .
- ٣٢ - سورة البقرة: ٨٥ .
- ٣٣ - ينظر: غرائب القرآن، ١: ٣٢٢ .
- ٣٤ - ينظر: إيضاح الوقف والابتداء: ١/٥٢٤، والقطع والانتفاف: ١/٧٠، ومنار الهدى: ٤٣ .
- ٣٥ - سورة البقرة: ١٣٨ .
- ٣٦ - غرائب القرآن، ١: ٤١٢ .
- ٣٧ - ينظر: إيضاح الوقف، ١: ١١٦ .
- ٣٨ - ينظر: منار الهدى: ٥٠ .
- ٣٩ - سورة البقرة: ١٥٨ .
- ٤٠ - ينظر: غرائب القرآن، ١: ٤٤٤ .
- ٤١ - ينظر: القطع والانتفاف: ١/٨٦ .
- ٤٢ - ينظر: منار الهدى: ٥٢ .
- ٤٣ - سورة النساء: ١٣٥ .
- ٤٤ - ينظر: غرائب القرآن، ٢: ٥٠٧ .
- ٤٥ - ينظر: منار الهدى: ١٠٩ .
- ٤٦ - سورة آل عمران: ٩٧ .
- ٤٧ - ينظر: غرائب القرآن، ٢: ٢٠٧ .
- ٤٨ - ينظر: إيضاح الوقف، ١: ١١٦ .
- ٤٩ - ينظر: القطع والانتفاف: ١/١٤١ .
- ٥٠ - ينظر: منار الهدى: ٨٤ .



المصادر والمراجع:

- القرآن الكريم .
- الأصوات اللغوية، د. إبراهيم أنيس، مكتبة الأنجلو المصرية، الطبعة الخامسة: ١٩٧٥ م.
- إيضاح الوقف والابتداء في كتاب الله عزّ وجلّ، لأبي بكر محمد بن القاسم الأنباري، تحقيق محبي الدين عبد الرحمن رمضان، دمشق: ١٣٩١هـ - ١٩٧١ م.
- التمهيد في معرفة التجويد، لأبي العلاء الحسن بن أحمد الهمذاني العطار، تحقيق: الشيخ جمال الدين محمد بن شرف والشيخ مجدي فتحي السيد، دار الصحابة للتراث بطنطا: ١٤٢٦هـ - ٢٠٠٥ م.
- الدراسات الصوتية عند علماء التجويد، د. غانم قدوری الحمد، دار عمار للنشر والتوزيع، الطبعة الثانية: ١٤٢٨هـ - ٢٠٠٧ م.
- ديوان عمر بن أبي ربیعة، قدم له ووضع هوامشه وفهارسه د. فايز محمد، دار الكتاب

النبر والتنغيم وعلاقتهما بالوقف عند النيسابوري في تفسيره.....

- العربي/بيروت، الطبعة الثانية: ١٤١٦ هـ - ١٩٩٦ م .
- غرائب القرآن ورثائق الفرقان، نظام الدين الحسن بن محمد بن الحسين القمي النيسابوري، ضبطه وخرج آياته وأحاديثه الشيخ زكريا عمريان، دار الكتب العلمية/بيروت، الطبعة الأولى: ١٤١٦ هـ - ١٩٩٦ م .
- القرينة الصوتية وأثرها في توجيه المعنى عند ابن يعيش، د. فراس فخري ود. قصي سمير، مجلة كلية التربية الأساسية للعلوم التربوية والإنسانية/جامعة بابل، العدد ١٨، كانون الأول: ٢٠١٤ م .
- القطع والائتفاف، للإمام أبي جعفر أحمد بن محمد بن إسماعيل النحاس، تحقيق: د. عبد الرحمن بن إبراهيم المطرودي، دار عالم الكتب/ السعودية، الطبعة الثانية: ١٤١٢ هـ / ١٩٩٢ م.
- لسان العرب، ابن منظور، تحقيق: عبد الله علي الكبير ومحمد أحمد حسب الله وهاشم محمد الشاذلي، دار المعارف/القاهرة.
- اللغة العربية معناها وبناؤها، د. تمام حسان، دار الثقافة، طبعة ١٩٩٤ م.
- معجم الأدباء إرشاد الأريب إلى معرفة الأديب، ياقوت الحموي الرومي، تحقيق : د. إحسان عباس، دار الغرب الإسلامي/ بيروت، الطبعة الأولى: ١٩٩٣ م .
- المكتفى في الوقف والابتدا، للإمام المقرئ أبي عمرو عثمان بن سعيد الداني الأندلسى، تحقيق: د. يوسف عبد الرحمن المرعشلى، مؤسسة الرسالة/بيروت، الطبعة الثانية: ١٤٠٧ هـ / ١٩٨٧ م.
- منار الهدى في بيان الوقف والابتدا، لأحمد بن محمد بن عبد الكريم الأشموني، مكتبة ومطبعة مصطفى البابي الحلبي، الطبعة الثانية: ١٣٩٣ هـ / ١٩٧٣ م .
- النبر في القرآن الكريم، بحث منشور على موقع ملتقى أهل الحديث.